

ELŐFIZETÉSI DIJ:  
Házhoz hordva havonta  
1 kor. 20.  
Egyes szám ára  
10 fillér.

# TEMESVÁRI SZINHÁZ

Feladás-  
szerkesztő: OSZTIE ANDOR  
KIADÓTULAJDONOS:  
CSENDES LIPÓT  
papírkereskedés - könyvnyomda  
TEMESVÁR-BELVÁROS  
Zápolya-utca 5.

SZÖVEGES ÉS KÉPES SZINHÁZINAPILAP.  
A TEMESVÁRI FERENCZ JÓZSEF SZINHÁZ HIVATALOS SZINLAPJA.

## Marschall Jakab

kelme-, festő- és vegytisztító-intézet

Temesvár,

Józsefváros, Fröbl-utca 19. sz.

a Fő-tér közelében (saját ház).

TELEFON  
326

## WILSCHNEIDER és Szediak ÁRUHÁZA TEMESVÁR,

Józsefvárosi takarékpénztári palota,

Kossuth Lajos-utca 21. szám.

TELEFON  
926

## Ujdonságok!

Színházi echarpok és kapisonok,  
keztyük, csipkék, övek, gallérok  
és nyakkendők, fűzők, szappanok,  
fésűk, diszitő- és játék-árúkbán.

Gyári raktárak:  
cipők- és gyermek - kocsikban.

Szolid kiszolgálás! □ Szabott árak!

## Szobovich József

„Porcellánház“

üveg- és porcellán nagykereskedése

Temesvár-Gyárváros

Telefon 516. Kossuth-tér. Telefon 516.

## A „Rigoletto“ szövege.

Temesvár, április 27.

Első felvonás.

Diszterem a fejedelmi kastélyban. Udvari bál. A fejedelem dicsekedik Borsa előtt csapodárságával. Elmondja, hogy egy gyönyörű leányt ismert meg a templomban. Marullo elmeséli a fejedelemnek, hogy amint rájött, Rigolettonak egy kedvese van, akihez titokban elszokott járni. Monterone gróf tör most be és dühöng, mert leányát meg-

adva ki magát, szerelmet vall Gildának, Gilda viszonzza szerelmét ifjúi hévvel. A fejedelem távozik. Rigolettot egy megmagyarázhatatlan érzés visszavonza. Az udvarnokok azt mondják neki, hogy Cepreno grófnőt akarják elrabolni, kéri a segítségét is. Rigoletto szívesen rááll, de azok csak úgy fogadják el, ha szeméit be engedi kötni. Ez megtörténik. A társaság most elrabolja Gildát, — Rigoletto őrt áll — és sietve távozik.

Harmadik felvonás.

Terem a fejedelmi palotában. A herczeg magánkívül van, hogy kedvesét elrabolták. Az udvarnokok besietnek és elmondják éjjeli kalandjukat s hogy a leányt a palotába hozták. A fejedelem hozzá siet. Rigoletto a fájdalomtól megtörtén közeledik. Végre bevallja, hogy leánya az, akit keres s kitérve követeli vissza egyetlen kincsét. Midőn minden ellenállás dacára be akar rontani a fejedelemhez, Gilda rohan be balról s zokogva borul atyja keblére, bevallja szegényét, Rigoletto esküszik, hogy majd megbosszulja az ő rajta elkövetett sérelmét is.

Negyedik felvonás.

Egy fal ketté osztja a színpadot. Utca és Sparafucile háza. Rigoletto Gildát idevezeti, hogy meggyőződjék kedvese csalfaságáról. A fejedelem belép a banditához s bort kér tőle, mert mulatni akar, Gilda mindezt kívülről látja és hallja. A fejedelem elküldi Rigoletto leányát, hogy fiuruhába öltözve igyekezzék Veronába jutni, ő majd követi. Rigoletto kifizeti a banditát és éjjelkor vissza akar jönni, hogy átvegye a holttestet, melyet maga akar a folyamba dobni. Zivatar tör ki s a fejedelem felmegy a bandita szobájába, hogy az éjt ott töltsse. Sparafucine a kését feni; nővére kéri, ne ölje meg a deli ifjút, de a bandita becsületére hivatkozik, hogy éjjelre megígérte a holttestet... Végre annyit megígér, hogyha valami idegen utas vetődne erre, akinek holttestét zsákban varrva átadhatná, ha megbízója eljő, enged nővére kéréseinek. A



Maleczky Bianka

gyalázták, a fejedelemtől kíván elégtételt. Az ellilán és Rigolettonak parancsolja meg, hogy végezzen a gróffal, akit az gunyos szavakkal illet. A gróf felbőszülten akar reá törni, de az őrség elvezeti, miután atyai fájdalomában elátkozza a herczeget és Rigolettot.

Második felvonás.

Utcza. Balra azon ház, melyben Rigoletto leányát titokban nevelteti s akit éjjel szokott meglátogatni. Sötét éj. Rigoletto jó, kétségbe van esve, hogy az ősz gróf megátkozta. Sparafucile, a bandita felajánlja Rigolettonak szolgálatait. Rigoletto szolgálataiba fogadja, azután belép a házba, hol Gilda leánya örömmel siet karjaiba. A fejedelem megjelenik az utcán. Rigoletto kilép és körülnéz, hogy nem látja-e senki; a fejedelem ezalatt besuhan a házba. Rigoletto visszatér és bucsut vesz leányától. A fejedelem távozta után előlép és szegény diáknak

Tavaszi és nyári  
Ujdonságok  
= megérkeztek. =

Telefon 616. □ Telefon 616.

## HOLZER

cs. és kir. udvari szállító

női felöltők áruhaza

Temesvár-  
= Belváros

Rezső-utca 7. sz.

! Külön osztály mérték!  
! utáni rendeléseknek.

TEL: FON-SZÁM 575.

G  
U  
T  
M  
A  
N  
N

Angol uri divat-, fehér-  
nemű- és kalap külön-  
- - legességi üzlet - -

Temesvár - Belváros

Jenő herczeg- és =  
Merczy-utca sarkán.

TELEFON-SZÁM 575.

H  
E  
N  
R  
I  
K

Varrógépek, kerékpárok és gram-  
phonok legolcsóbb és legszolidabb  
- - - - - bevásárlási forrása - - - - -



Wallachy Árpád

mechanikus, varrógép  
és kerékpár raktára

Temesvár-Józsefváros

Bonnáz-utca 18. szám.

Javítások lelkiismeretesen  
végeztetnek.

Telefon 543 Különlegességi bőr-áruház

## TILLSCHNEIDER A. UTÓDA



szijgyártó, nyerges és bőröndös

Ő fensége József főherczeg kamarai szállítója

Temesvár = Belváros

Koronaherczeg-utca 3.

Telefon 543

== Telefon 257. ==

Alkalmi

és

estély - cipő

különlegességek.



Elsőrangú cipő-áruház

## Weinberger

= János

Temesvár-  
Belváros,

Hunyadi-utca 10.

== Telefon 257. ==

Egyedüli raktár:

„Chasalla“

rendszerű

egészségügyi

cipőkben.

**KRAYER JÓZSEF**  
drogueria, illatszer és festékkereskedés  
„A KIGYÓHOZ”  
Temesvár - Belváros  
Losonczy-tér.  
Telefon 171. o Telefon 171.

6 drb. legjobb kivitelű seseszió fénykép csak 1 frt. 6 drb. fényképes levelező-lap csak frt 1.20  
**KALMÁR J.** fényképész és festészeti műintézete  
Temesvár-Józsefváros  
Kossuth-u. 27. (Winternitz Testvérek-vel egy házban).  
!! Legtisztább kidolgozás és pontos kiszolgálás. !!

**Ujdonságok a tavaszi idényre!**

Legnagyobb választékban Angol és francia ruha és Costüme kelmék, selyem-blousok, mosó-kelmék, vászónárúk, szőnyegek, függönyök stb. stb.  
Szolid czég! Csak legjobb árúk!

**Kunst József**

Divatáruház.  
Temesvár-Belváros, Jenő herczeg-utca és Merczi-utca sarkán.

vissatérő Gilda mindezt hallja és bekopogtat a banditához, hogy a fejedelmet megmentsen. Sparafucile leszurja s a jelentkező Rigolettonak átadja a holttestét, aki ördögi kárörömmel indul a folyam felé. Ekkor megcsendül a fejedelm dala az éjszakában... Rigoletto borzadva áll meg, majd felépve a zsákot, megsemmisülten ismer egyetlen kincsére, leányá a...

Szabó Irma, Halasy Mariska, Halasiné Serfőző Etel, Jávor Aranka stb., akik 200-400 korona gázsit kaptak eddig. Ezeken kívül is vagy ötven-hatvan kisebb nagyság van még szerződés nélkül. Ilyen viszonyok közt vannak természetesen a férfiak is. A férfi színészek közül, akik 250-500 korona havi fizetés mellett működtek eddig, a következő jobb nevűek kínálkoznak: Pintér Imre, Szakács Andor, Remete Géza, Bársony Aladár, Szomoró Miklós, Szöveggy Gyula, Szénásy György, Fodor Oszkár, Krasznay Ernő, Szentés János, Ladányi Imre, Herczegh Jenő, Magyary Lajos, Peterdy Sándor, Herczegh Vilmos, Lugossy Jenő, Czobor Ernő, Virányi Jenő karmester, Mezey Mihály, Mihályfi Ernő, Szalma Sándor, Burányi Ferencz, Szántó János, Váradi Márton, Toronyi Gyula, Vámos Jenő, Márton Miklós, Czékó Károly, Szarvassy Jenő, Radványi Dezső, Ferenczy József stb. Ezenfelül egy csomó segédszínész, végzett színi növendék, kardalos és kardalosnő. Míg a mult esztendőben, és az azelőtti években ilyenkor már ezek mindegyike elszereződött volt, addig az igazgatók nagy része az idén szintén befejezte a jövő szezonra való szervezkedését, így tehát nyilvánvaló, hogy az itt felsoroltak vigasztalan jövő felé tekintenek, pedig csaknem minden másodíknak a neve ismert és igen jó hangzású elért sikerei és értékes talentuma révén.

**KARDOS GYULA**

Telefon 467. kocsigyártó Telefon 467.

**Temesvár-Gyárváros**

Háromkirály-utca 14 (saját ház).

Nagy raktár új és használt kocsikban. Kovács-, bogár-, nyerges-, fényező-munkák és mindenemű javítások a legolcsóbban elvállaltatnak.

**Divatáruház**

**Weisz Sándor**

Gyárváros, Andrassy-ut

ajánlja gazdagon felszerelt raktárát színházi czikkekből, valamint ruhakelmék, selymek, vászónárúk, függönyök, szőnyegek, stb. a legfigyelmesebb kiszolgálás mellett.

!! Külön osztály női konfekció !!  
- - és kelengyék részére. - -

Telefon 628. Telefon 628.

**Kokszot és köszönet**

!! legjobb minőségben szállít !!  
- - kívánatra házhoz is - - !!

**Gross Richárd és Társa**

Temesvár-Gyárváros.

Iroda: Fő-utca 56. szám.

**BREUER M. MANÓ**

fogtechnikai laboratoriuma

Temesvár - Józsefváros

Hunyadi-ut 9. l. em.

Készít a modern fogtechnikaminden ágába: cauchuk, celluloid, valamint (Bridge work) aranykorona alhidalásokat, szájpadlást, szájpadlást nélkül, a legjelentősebb árak mellett.

Telefon: 11.



**A legszebb és legolcsóbb NYOMTATVÁNYOK**

kaphatók

**CSENDES LIPÓT**

papírkereskedés, könyvnyomda és könyvkötészetben

TEMESVÁR-BELVÁROS, ZÁPOLYA-U. 5.

Telefon 675. Telefon 675.

**Felvonás közben.**

Temesvár, április 27.

**Országos színészyomor.**

Háromszáz színész szerződés nélkül.

Mielőtt a függöny holnap utoljára felgördülne és az idei szezon véget ér, egy szomorú állapotról kell beszámolnunk: az országos színészyomorúságról.

Háromszáz magyar színész áll szerződés nélkül. Ennek a szomorú állapotnak az új rendszer az oka. Az egyesület ugyanis kimondta, hogy minden színigazgató csak egész éves szerződést köthet tagjaival szeptembertől kezdve, vagyis egész télen és nyáron át. A téli szezont még kibírják a vidéki igazgatók, de nyáron, ahogy régen volt, pihenőt adtak s ezért nem járt gázsit, most azonban az igazgatók kénytelenek nyári gázsit is fizetni s ezért voltak kénytelenek társulatukat redukálni.

Igy tehát már most megállapítható, hogy például az elsőrangú énekesnők közül kik és hányan keresnek szerződést. Ime: Énekesnők: Parlaji Kornélia, Kállay Jolán, Szentgyörgyi Lenke, Révész Ilonka, Feledi Boriska, Honti Elma, Bárdos Jolán, Lányi Edit, Rédei Szidi, Kovács Lili, Rózsa Lili, Lonyai Piroška, Ruzsinszky Ilona, Sugár A. Galgóczy Emma, Aradi Aranka, Mezey Jolán, Kaposi Józsa, Solti Vilma, Kerényi Adél, Batizfalvi Elza, Tibor Lóri, Ragányi Iza, Paxy Margit, Korányi Frida stb., akik eddig 500-1200 korona havi fizetést kaptak. Kivülök van még vagy ötven kisebb kaliberű énekesnő, akiknek még szintén nincsen szerződésük.

Dramai színésznők: Szentgyörgyi Márta, Váradi Jolán, Sz. Rozsos Gizzi, Szakács Andorné, Bolgár Olga, Hadrik Anna, Verő Janka, Markovits Margit, Urai Mella, Harmos Ilona, Székely Ilonka, Kendi Boriska,

**HIREK**

Temesvár, április 27.

— **Rigoletto.** Ma este másodszer kerül színre Verdi nagyhatású drámai dalműve: „Rigoletto”, melynek szombati repíze a szezon egyik legjobb opera előadása volt. Az előadás keretében bucsuzik Malczky Bianka színpadunktól, aki fényesen iskolázott, kitűnő hangjával annyi sikert és tapsot aratott színházunkban.

— **Az utolsó előadás.** Holnap lesz az évad utolsó előadása, amikor is „A csöppség” kerül színre s egyuttal Falusy István bucsuzik a közönségünkötől.

**Művészi képek!** **LICHT F.** Bega balsor I. sz. Hunyadi hiddal szemben. **TELEFONSZÁM 384.**

**WINTERNITZ TESTVÉREK** Czégtulajdonos: WINTERNITZ MANÓ  
Temesvár-Józsefváros Kossuth Lajos-utca 27.  
**Remek ujdonságok a tavaszi idényre**  
Csipke bluzok bélelve 4.50. — Selyem bluzok 4.— Batiszt bluzok 3.—  
Nagy választék a legutolsó divatnak megfelelő selyem és csipke bluzokban.  
Dus raktár szövet, flanell, barchet pongyolákban.

Városi és megyei telefon: 734.

Városi és megyei telefon: 734.

TEMESVÁRI  
**MOZGÓKÉP SZINHÁZ**

Temesvár, a vár mellett.

Minden nap két előadás!

Az első 7 órakor és a második nyolcz órakor.

A vasárnapi előadások kezdete:  
az I-ik óráig 3-kor, a II-ik 4-kor, a III-ik  
1/2-6-kor, a IV-ik este 7-kor, az V-ik 8-kor  
és a VI-ik 9 órakor.

Ha az előadásnál a belépés az 5-ik számnál tör-  
tént, akkor az elmulasztott számokat a második  
előadásban pótolhatják.

Helyárak: Páholy 5 személyre 5 korona,  
I. em. zártszék 90 fill., II. hely 90 fill., III.  
hely 60 fill., IV. hely 40 fill., V. hely 30  
fill. Diák hely hétköznap 40 és 30 fillér —  
Katonajegy a IV. helyen 20 fillér. Gyermek-  
ek tíz éven alul az I., II. és III. helyen a  
felét fizetik.

Minden nap 2 előadás!

Gramofonok és gramofon-lemezek

még eddig nem létező  
olcsó árért kaphatók

**KATZKY ANTAL**

műszerész

Temesvár - Belváros

Jenő herceg és  
Lonovics-utca sarkán.

!! Varrógép- és kerékpár javítások !!  
olcsón és pontosan eszközöltetnek.

**Vizgyógyintézet**

bejáró felnőttek és gyermekek számára  
Temesvárott, a gyermekpoliklinikában  
(Scudier-liget, a villamos-vasút megállóhelye)

Telefon 363. o. Telefon 363.

Gyógyeszközök: A modern vizgyógyászat összes eljárásai  
Továbbá: izzasztó, gőz- és forró légszekrény, villa-os feny-  
fürdő, forró levegő-kezelés, szénsavas fürdők (naubeimi el-  
járás, szivbajosknál), só-, kén-, lúp- és moortürdők, villa-  
mos kádifürdő, massage, gyógytornászati (svédgymnastika)

Gyógyjavaslatok: A felsorolt gyógyeszközök megfelelő al-  
kalmazásával kedvező eredmény érhető el különféle ideg-  
és gerinczagi bántalmaknál (idegesség, ideggyengeség, hvs-  
teria, idegzsabák, hűdések és benuások, ideges szivdobogós,  
főfájás, álmatlanság, szédülés, Vitus-táncz, — Basedow-ko-  
stb.), idült belső betegségek nagy számánál, főleg a gyomor  
és belek renyhe működésénél, aranyeres bántalmaknál, tul-  
ságosan lesoványodott és nagyon elhízott egyéneknél, czu-  
ko-betegségnél, verszegénységnél, sápkórnaál, vertóulás,  
idült női betegségeknel, izadmányoknál, csuzos és kösz-  
vényes bántalmaknál, stb.

A vizgyógyeljárások bármely helybeili vagy vidéki orvos  
rendelvényére fogantatosítanak.

Árak díjszabás szerint mérsékeltek.

!! — A befolyó jövedelem jótékony célra,  
a gyermekpoliklinika fenntartására fordítatik. !!

!! Szegénysorsu gyermekek külön időben ingyen  
nyernek gyógykezelést. !!

**Hanecker Adolf**

Józsefváros, Scudier-tér 7. sz.

!! villamos kávé pörköldéje ajánl !!  
!! naponta friss pörkölt kávé: !!

	1	1/2	1/4	1/8	kg.
Sultán keverék	For	4:80	2:40	1:20	—60
Pasche	"	4—	2—	1—	—50
Brasíliai	"	3:20	1:60	—80	—40

A legkisebb mennyiség is házhoz szállítatik.

Telefon-szám: 921.

**Gummisarkok** a legjobb  
minőségben !!

WHITTEMORE czipőkenőcs,  
JOHNSOHN czipő-fűzők

legolcsóbban szerezhetők be

**ZUCKER GYULA**

bőr- és czipé-zkellék nagykereskedőnél

Temesvár, Jenő herceg-utca 7.

**Gombás Gyula**

Horgony kávéháza, Temesvár-Józsefváros

**Naponta zene-hangverseny**

Színház után legalkalmasabb találkozó hely.

Legjobb kávéházi italok. Hideg buffett. Legjobb  
borok. Pilseni és Haggemacher sör.

Pontos kiszolgálás.



Bejczy György.

**MŰSOR**

Szerda: „A csöppség“ páros)

**Utolsó előadás.**

**Az idő pénz!**

aki pénzt akar megtakarítani  
és pontos időt kíván, vegyen

Világhírű „Omega“ zsebórát

mely legnagyobb választékban  
és legolcsóbban kapható:

**Klauber R.**

ékszerész és vé-nők

Temesvár-Belváros, Merczi-u. 12.



**A legszebb lakodalmi és  
ünnepélyi csok-  
rok, valamint -**

gyászkoszorúk, szállag és felirattal a  
legdívatosabb kivitelben és legolcsóbb  
árak mellett szállít az ország minden  
részében, pontos megérkezés mellett

**BOZSITS ILONA**

elővirág-kereskedése

JÓZSEFVÁROS, KÜTTL-TÉR 5.

TELEFON-SZÁM: 228.

Tavaszi  
**ujdonságok**

**Csendes és Fischer**

női divat, selyem és konfekció áruház

„A tűzoltóhoz“

Temesvár-Gyárváros

Kossuth-tér. (Szerb templom-épület).

Városi és megyei telefon 653.

**RUSCHIL REZSÓ**

Csemege-,  
bor- és  
fűszerke-  
rkedés.

Színházi  
bonbonok és  
chocoládék

Temesvár-  
Belváros

Telefonszám 165.

□ □ □

**URAIM!!!**

Arany ékszer és ezüst új mun-  
kák, valamint javítások izléses  
kivitelben készíti:

**OSTERN MIKSA**

villanyos erővel berend. műh.

Temesvár-Belváros, Jenő herceg-u.



**Braun Antal**

hangszer-készítő

Temesvár-Belváros,

Jenő herceg - utca 14.

(Saját házában).

Különleges finom hegedűk,  
violák és gordonák készí-  
tési műterme.

Legnezebb javítások  
művészies kivitelben.

Az összes hangszerek leg-  
nagyobb raktára Délma-  
gyarországon.



Tavaszi idényre ajánlatos!

**PATAKI FERENCZ**

Gyárváros, 3 király-utca 4.

női divat-termét felkeresni,

ahol mindennemű legújabb divatu  
női ruhaneműek a legszolidabb ki-  
szolgálás mellett állítatnak elő.

**Heti vagy havi részlet-  
fizetésre!**

kapható női, férfi divat, vászon, menyasszonyi

kelengyék, továbbá női és férfi konfekció,

ugyanabban az árban mint készpénzért

**SZÁNTÓ JENŐ**

Temesvár-Józsefváros, Kossuth L.-u. 7. sz.

Postai meghívásokra rögtön teszem tisztelettel

**Szőnyegek**

izléses kivitelben a leg-  
nagyobb szőnyeg gyári-  
raktárban nagy válasz-  
tékban olcsón beszerezhetők.

**Diener Pál Fülöp**

Merczy-utca.

(A Magyar Által. Biztosító palotájában).

**Saját műhely új munkáknak!**  
Ékszer-, arany-, ezüstárúkbán, valamint zsebórákban a legnagyobb választékban látható

**RIEGER E. ES F.**  
(Tulajdonos: RIEGER LAJOS)  
- - EKSZERÉSZEK-nél - -

TEMESVÁR-BELVÁROS, HUNYADI-UTCZA 4.  
= Városi és megyei telefon-szám 839. =

**MÜLLER** tisztít!

mindenféle férfi és női ruhát, bál- és színházi kosztümeket, szőrme garnitúrákat stb. stb. Plüs- és bársonyielék mint - - ujjakká kigőzöltetnek. - -

Szőrmeárúk megóvási intézet.

**RÓZSA BENO**  
szücs

Temesvár-Belváros, Jenő herceg-ut. 12  
Van szerencsém a t. közönséget tisztelő t. ljesen értesíteni, miszerint a nyári idény alkalmára mindennemű Szücs- és szőrmeárúk, szőnygek és függönyök megóvása czéljából elfogadok, melyekért moly, tűz és egyéb károk ellen a teljes szavatosságot elvállalom.

TELEFON: 654.

**ENGEL MÓR**  
ékszerész és órás  
TEMESVÁR - GYÁRVÁROS  
Andrássy-ut 24.  
A világhírű  
Omega és Zenith  
precízió zsebórák  
nagy raktára.

NAGY RAKTÁR  
valódi arany-, ezüst-áru, briliáns-ékszerek,  
kitűnő zseb és fali órákban.  
Ujdonságok menyasszonyi és nászajándékokban  
legolcsóbb, szabott árak mellett.  
Elsőrendű ezüst és china-ezüst-áruk gyári raktára  
Javitások, valamint új munkák saját műhelyében gyorsan és olcsón készíttetnek.

Zefir-, kreton- és batiszt-ujdonságok  
szintartó és legjobb minőségben

**RUSCHIL és LENNER**  
vászon- és fehernemű-kereskedésében

o Megyei o TEMESVÁR-BELVÁROS o Városi o  
telefon 567. - HUNYADI-UTCZA 5. SZ. - telefon 567.

Folyó szám 204. Kedd, 1909. évi április hó 27-én: Évadbérlet. 199. (páratlan szám).

# RIGOLETTO

Opera négy felvonásban. Irta: Piave F. M. Zenéjét szerzette: Verdi. Olaszból fordította: Nádaskai Lajos. (Vezényli: Orbán Árpád.)

SZEMÉLYEK:

Mantua hercege	Bejczy Gy.	Ceprano gróf	Köveßy Lajos
Rigoletto, a herceg udvari bohóca	Rózsa S. Lajos	Neje	Dinnyési Rózsi
Gilda, ennek leánya	Maleczky Bianka	Porkoláb	Csillag Benő
Sparafucile, brávó	Vajda Alfréd	A hercegnő apródja	Csillag Benőné
Magdaléna, nővére	Albert Ezsi	Első	Térey Ilona
Giovanna, Gilda hölgye	Abay Gy.-né	Második	Köveßy Lajosné
Monterone	Herold Ede	Harmadik	Dinnyési Katalin
Marullo, lovag	Kövesdy Jenő	Negyedik	Szeghő E-né
Borsa Matteo, udvarnok	Balogh Antal		

Lovagok, delnök, apródok, fegyveresek. Történethely: Mantua és környéke. Idő: XVI-dik század. Történik az első és harmadik felvonás Mantua hercegnél, a második Rigoletto háza előtt, a negyedik Sparafucile korcsmájában és az előtt.

**Helyárak:** Földszinti és elsőemeleti páholy 12 korona, másodemeleti páholy 8 korona, elsőrendű földszinti zártszék az első nyolcz sorban 2 korona 40 fillér, másodrendű földszinti zártszék a többi sorokban 2 korona, másodemeleti zsöllyeszék az első és második sorban 2 korona, másodemeleti zsöllyeszék a többi sorokban 1 korona 60 fillér, karzati zártszék 1 korona, földszinti állóhely 1 korona, földszinti katon- és gyermekjegy 60 fillér, karzati állóhely 40 fillér.

**Jegyek válthatók:** délelőtt 9-12, délután 3-5 óra közt a nappali, továbbá esti 7 órától kezdve az előadás végéig a színházi pénztárnál.

= Különlegességek =  
**sport-, szőrme- és bőrárúkbán.**  
A magy. kir. államvasuti tisztviselők szállítója.

**GONDA ADOLF**  
férfi, fiu és gyermekruhák áruháza  
**Temesvár-Belváros**  
Hunyadi-utca 7. szám.

= Külön osztály =  
gyermekruhák részére és  
**gyapjuszövetek**  
 mertek utáni rendelésre.

!!! Rendkívül nagy választék mindenféle csipke, csipkefelme és himzet betétekben! !!!

**STACHLER ÁDÁM** és **SCHOJBERT PÉTER**

Temesvár-Józsefváros, Küttl-tér 3. Temesvár-Gyárváros, Fő-utca.

Női férfi fehernemű és rövidáruházában a legszebb kivitelben és legjutányosabb szabott árak mellett található.



**Kecskeméti Sándor**  
Temesvár - Bely. Agrár-palota.

lászterész, műszerész, galvanizáló, nikkelező, elektrotechnikai telepe

Fényképek, nagyobbítások minden kép után, fényképészeti amatőr-munkák.

Családi és esketési csoportok vidéken (matt és fényes kivitelben) bélyeg-képek legolcsóbban készít az új fényképészeti műintézet

**Kugel és Sabatowicz**  
Temesvár-Belváros, Jenő herceg-u 14.  
6 drb. fénykép vagy levelező-lap 1 frt.

Legolcsóbb bevásárlási torras óra, arany, ezüst és ékszerárúkbán.

**WEIGNER E.**  
óras és ékszerész  
Temesvár-Józsefv. Scudier-tér 3.  
Specziálista órajavitásokban. Saját műhely arany-, ékszer- és ezüst javításoknak.